

316

CANADA

PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE
(Recours collectif)

N° : 500-06-000522-108

CHANTAL MALTAIS

Co-requérante

et

MONIQUE CHARLAND

Co-requérante

c.

HYDRO-QUÉBEC

Intimée

N/☞ : L020838TJO

COMPARUTION

Nous comparaissons pour la défenderesse en cette cause, HYDRO-QUÉBEC, sous toutes réserves que de droit.

MONTRÉAL, le 21 septembre 2010

Mc Govern Lafontaine
McGOVERN LAFONTAINE
Procureurs de l'intimée

0234709-0023-1432
Palais Justice MONTRÉAL
Gouvernement du Québec
D p o i t e d e s p e r t e
2010-09-21 69*00

21 SEP. 2010

comp
69\$
DFool

| | |
|--|--------------------------|
| N° : 500-06-000522-108 | |
| COUR SUPÉRIEURE (Recours collectif) DISTRICT DE MONTRÉAL | |
| CHANTAL MALTAIS, | co-requérante, |
| et | |
| MONIQUE CHARLAND | co-requérante |
| c. | |
| HYDRO-QUÉBEC | intimée |
| P | |
| COMPARUTION | |
| ORIGINAL | |
| MCGOVERN LAFONTAINE avocats 75, boul. René-Lévesque Ouest, 4 ^e étage Montréal, Québec, H2Z 1A4 Tél. : (514) 289-2211 poste 4683 ♦ Téléc. : (514) 289-2007 | |
| M^e JEAN-OLIVIER TREMBLAY | |
| BB 0665 | N/D : L020838 TJO |

8
a

COUR SUPÉRIEURE
(RECOURS COLLECTIF)

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

N° 500-06-000522-108

CHANTAL MALTAIS,

Co-Requérante

et

MONIQUE CHARLAND,

Co-Requérante

c.

HYDRO-QUÉBEC,

Intimée

COMPARUTION

Nous comparaissons pour l'Intimée, **Hydro-Québec**, en la présente cause, sous toutes réserves que de droit.

Montréal, le 14 décembre 2010

McCarthy Tétrault S.E.N.C.R.L., s.r.l.

McCARTHY TÉTRAULT S.E.N.C.R.L., s.r.l.
Co-procureurs de l'Intimée, Hydro-Québec

14 DEC. 2010

GREFFE DE MONTRÉAL
PLUMITIF

14 DEC 2010 01

69
comp
DF001
6

3442337-202 P

N° 500-06-000522-108
COUR SUPÉRIEURE (RECOURS COLLECTIF)
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

CHANTAL MALTAIS

Co-Requérante

c.

MONIQUE CHARLAND

et

HYDRO-QUÉBEC

TIMBRER Co-Requérante
PRODUIRE

Intimée

COMPARUTION

ORIGINAL

M^e Simon Potter / 745144-429167

BC0847

McCarthy Tétraut S.E.N.C.R.L., s.r.l.

Avocats • Agents de brevets et marques de commerce
Barristers & Solicitors • Patent & Trade-mark Agents

Bureau 2500
1000, rue De La Gauchetière Ouest
Montréal (Québec) H3B 0A2
Tél. : 514 397-4100
Télec. : 514 875-6246